Starostwo Równeńskie
Egzemplarz obowiązkowy.

Należytość poczotwa opłacono ryczałtem
Вторник 7 іюля 1925 г. V-й год изд. № 867 V-й год изд. Цѣна отдѣльн. № 20 гр.

ВОЛЫНСКОЕ СЛОВО

ЦѢНА ОБЯВЛЕНІЙ: в зл. польск. Строка миллиметровая впереди текста 25 гр. посреди текста 50 гр. позади текста 15 гр. Страница об'явл. занимъ 10. столб
Заграничн. на 50% дороже. За несвоевременное печатаніе об'явленій администрація не отвѣчает. ПОДПИСНАЯ ЦѢНА: 1 мѣс. 1 зл. 50 гр. ин. 2 зл
Адр. редакціи и администраціи: Ровно ул. Галлера № 6 тел. 88
Рукописи не возвращаются.
Редактор принимает ежедневно с 12—2 дня.
Контора открыта с 9—1 ч. дня и с 3—7 ч. веч. ежедневно, кромѣ праздниковъ
Ежедневная общественная, литературная и экономическая газета
Отдѣл. Варшава. Новолипье 9 кв 9
Ровно — Ковель Владимір-Вол. Дубно — Острог — Корец — Здолбуново — Сарны — Барановичи.

Мѣх! Мѣх!

ЕСЛИ хотите быть добросовѣстно обслужены,—
ЕСЛИ хотите быть довольны купленным товаром,—
ЕСЛИ хотите имѣть товар высшаго качества, модный из первых рук,—
покупайте сами и рекемендуйте своим знакомым, закупать в ново-открытом отдѣленіи мѣхов и мѣховых издѣлій, у солидной и зарекомендованной фирмы

Г. ВУГМЕЙСТЕР

ул 3-го Мая №. 113 соб. дом

ДОБРОСОВѢСТНОЕ ОБСЛУЖИВАНІЕ!
ЦѢНЫ БЕЗ ЗАПРОСА!

Вниманію публики!

в первоклассном обувном магазинѣ

Бр. И. и Я. Либерман

ул. 3-го Мая 93 соб. дом

К КЛѢТНЕМУ СЕЗОНУ

получен свѣжій большой выбор всевозможной ИЗЯЩНОЙ — — — — ОБУВИ послѣдняго слова моды — — — — НАИЛУЧШИХ ЗАГРАНИЧНЫХ и ВАРШАВСКИХ ФИРМ

Цѣны внѣ всякой конкуренціи

ПРИХОДИТЕ УБѢДИТЬСЯ!

Польская мастерская
МУЗЫКАЛЬНЫХ ИНСТРУМЕНТОВ
СТРУННЫХ и ДУХОВЫХ
Franciszek NIEWCZYK Lwów, Grodecka 2b.
предлагает при составленіи оркестров военных, частных, мандолинных кружков и т. д. по доступным цѣнам
Исправляет всевозможные инструменты
Оферты по требованію

Мельничныя машины „КАПЛЕР"
Фабричный склад и представительство для Галиціи и Волыни
„I W A" Sp. Akc.
LWÓW, PAŃSKA 3. Tel. 26-00.

SUDORYN
(в коробках с сѣточкой)
единственное испытанное средство уничтожающее **безповоротно пот и непріятный запах рук, ног и под мышками**
Laborat. Chem. Farmac. „Ap. Kowalski", Warszawa.

Fabryka powozków i wòzków luksusowych
HENRYKA CHAUERA i Syna
Lwów, ul. Zielona 45
wyrabia bryczki, wòzki każdego systemu, wòzy gospodarcze, ciężar, sztreifery
Przyjmuje wszelkie odnowienia ekwipaży. Wzorowy zakład kucia koni. Ulgi w spłatach.

МОТОРЫ „PERKUN"
Semi-Diesel издѣліе польское получило 1 награду на выставкѣ в Парижѣ, так как они ординарные, экономные и очень легки в работѣ На выгодных условіях разсрочки как моторы, так мельничныя машины, токарные станки, насосы передаточные ремни пасы, пресы для черепицы и т. п. предлагает „PILOT" Lwów, ul. Batorego 4.
Сотни похвальных писем, равно и проспекты по требованію.

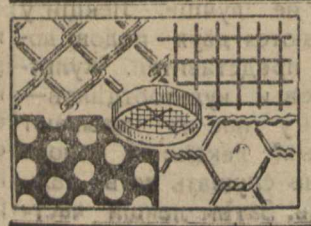
Продаются
новыя мережковыя
МАШИНЫ
Ровно, ул. 3 Мая Шварц П.Д.

Важно для анилиновой и химической ТОРГОВЛИ
ШЕЛАК — — — и всѣ сорта — — — **Анилиновых красок**
оранж, леман, рубин
различныя хемикаліи, как глина, бронза, различный лак и т. д. Дешево и на хороших условіях можно получить у фирмы.
S. Chelemer, Warszawa, Dzielna 43

Tow. Akc.
Bergszlos
w ROWNEM
poleca wòdki gatunkowe:
Wieśniaczka
Kumaszka
Zubrówka
Bergszlesówka
Wyborna
Biała czysta
Snop
Alembik

Техническая мастерская
Ивана Загорулько
Адрес Б. Минская № 3.
принимает всевозможныя работы
Починку швейных и пишущих машин
ВЕЛОСИПЕДОВ, МОТОЦИКЛЕТОВ
техническо-механическіе инструменты
Солидное и скорое исполненіе

Пейте только извѣстный чай
E. W. I. G.
Он отличается превосходным ароматом, красивым кристаллическим оттѣнком и пріятным вкусом.
Главный склад и контора
ВАРШАВА, ЛЕШНО 10, тел. 58-87 и 220-90


Огражденія ПРОВОЛОЧНІЯ СѢТКИ ———
металлическія и зеленыя для окон рафы, Сита, швейцарскій газ, продырявленная жесть.—I. KONRAD Lwów PASAŻ FELLERÓW

MOTORY Celo Diese
od 5 K Me
Bez kompresora
Niezawodny ruch.
NIZKIE CENY
Gener. zast na Polskę
„WULKAN"
Sp. z o. o.
Lwów Pasaż Mikolascha
Tel. 115

Телеграммы.

Возстаніе на Бѣлоруссіи

ВАРШАВА 5.VII. Здѣсь получены свѣдѣнія, что возстаніе на сов. Бѣлоруссіи отнюдь не прекращается, но наоборот продолжает разростаться. На днях вооруженный отряд повстанцев напал на город Литинь и вырѣзал поголовно совѣтскій гарнизон. Передают, что и в других пунктах произошли столкновенія повстанческих отрядов с совѣтскими воинскими частями. Повстанческіе отряды держат направленіе на Минск.

Отъѣзд генерала Врангеля.

БѢЛГРАД 5.VII. Пребывающій здѣсь генерал Врангель выѣхал вчера в Париж для участія в совѣщаніи генералов б. русской арміи и др. вождей русской національной эмиграціи.

Снѣг в Галиціи.

ЛЬВОВ 5.VII. Из Коломыи сообщают, что 1-го іюля в Черногорах и Горгонах выпал снѣг повлекшій за собой значительное пониженіе температуры.

Нежелательные гости.

ВАРШАВА 5.VII. Совѣтская печать высказывает сожалѣніе, что в послѣднее время китайскія власти в Манджуріи препятствуют в'ѣзду в свою страну совѣтским гражданам, снабженным даже дипломатическими паспортами. Большинство этих путешественников бывают задерживаемы на пограничных станціях в Манджуріи и вынуждены возвращаться обратно.

Ограбленіе сокровищницы базилики Св. Петра.

ВАРШАВА, 5-VII. Сюда сообщают из Рима, что ночью с 3-го на 4-е злоумышленники обокрали сокровищницу базилики Св. Петра, похитив большое количество драгоцѣнных предметов, между которыми находился перстень Св. Петра с апостольскими реликвіями. Этот перстень Папа Римскій надѣвает только в самых торжественных Богослуженіях; кромѣ того в числѣ похищенных предметов находилась митра, осыпанная брилліантами, золотая ваза, пожертвованная Мери Дель-Валь, золотой крест, осыпанный изумрудами — пожертвованный Колумбинской республикой, золотые кубки кресты и т. п.

Большинство священных предметов меньшей цѣнности в отношеніи стоимости матеріалов, но безцѣнные как по работѣ лучших мастеров или по преданіям, связанным с ними, были небрежно оставлены на мѣстѣ преступленія. Это указывает, что злодѣи не собираются продавать украденныя вещи, а предполагают перетапливать их.

Ограбленная сокровищница являлась самой богатой в мирѣ. Доступ к ней, как и к другим сокровищницам итальянских храмов, был довольно легкій, так как духовенство не допускало мысли, что кто либо может посягнуть на священные предметы апостольской столицы. Не подлежит сомнѣнію что ограбленіе было задумано уже давно.

Надежда обнаружить грабителей значительно ослабляется тѣм обстоятельством, что в Италіи на предстоящіе католическіе торжества прибыло и прошло через Рим около трех милліонов богомольцев, в том числѣ около милліона американцев.

Полиція убѣждена, что грабеж совершен рабочими из числа занятых реставраціей мозаики в храмѣ. Этим рабочим было разрѣшено ночевать в залѣ, находящейся непосредственно над сокровищницей. Через пол этой залы воры проникли в хранилище драгоцѣнностей.

Всѣ рабочіе, ночевавшіе в этом залѣ были опрошены слѣдственными властями и трое из них, давшіе сбивчивыя показанія арестованы.

По окончаніи обслѣдованія грабежа о происшедшем был освѣдомлен Папа Римскій, который немедленно распорядился, чтобы кардиналы Гаспари и Мери Дель-Валь в присутствіи полицейских чинов провѣрили наличность остав шихся священных предметов и точно выяснили число украденных предметов. Послѣ этого кардиналами были приняты представители прессы.

Оказалось, что к счастью грабители не обнаружили тайника, в котором находились двѣ папскіе тіары, осыпанные сотнями дорогих камней и папская митра, в центрѣ которой находится брилліант стоимости в 50.000 золотых франков.

Украденный папскій перстень по установленным традиціям является главным знаком папскаго достоинства. Этот перстень из чистаго золота с изображеніем св. Петра в лодкѣ, вытягивающаго сѣть с незапамятных времен служит малою папскою печатью. При коронаціи Папы, послѣ его облаченія в папскія одѣянія кардинал-декан торжественно надѣвает на палец Папѣ перстень и подает ему кадило, которое также украдено.

Этот обычай примѣняется с XIII вѣка.

Новое похищеніе польскаго офицера

ВАРШАВА, 5-VII. Из Молодечны сообщают, что 3-го т. м. поручик Рондоманскій в обществѣ другого офицера обходил свой участок желая ликвидировать цѣлую сѣрію недоразумѣній; возникшик на почвѣ похищенія скота совѣтскими пограничниками. Офицеры потребовали прибытія совѣтскаго коменданта.

В тот момент когда офицеры находились на нейтральной полосѣ и собирались приступить к переговорам из близ лежащих кустов выскочил отряд совѣтских солдат с двумя пулеметами и захватили двух офицеров. Четыре солдата, сопровождавшіе офицеров успѣли отбить одного из них, а другой, офицер остался в руках большевиков, так как польскій патруль, обстрѣленный из пулеметов, принужден был отступить.

Любопытно отмѣтить, что ни одна из сторон не переступила своей территоріи.

Перестрѣлка на польско-сов. границѣ.

Из приграничной полосы сообщают, что около 10 ч. вечера 27 іюня в окрестностях дер. Бедеркалы Кременецкаго уѣзда совѣтскими солдатами похищен поручик Корпуса Пограничной Стражи Мончинскій во время обхода расположенных караульных постов. На просьбу дежурнаго польскаго офицера, обращенную 28 іюня к совѣтскому посту о вызовѣ для переговоров коменданта, послѣдовал отказ, при чем помощник сов. коменданта в дерзкой формѣ заявил, что у его начальника нѣт времени для напрасных переговоров с польскими офицерами.

Вслѣдствіе настойчивой просьбы польскаго офицера, вскорѣ показался вблизи границы совѣтскій комендант в сопровожденіи агентов Г.П.У. и вмѣсто отвѣта начал угрожать, что он вскорѣ переловит как кур всѣх польских пограничных офицеров. Ввиду этой угрозы на данный дежурным офицером сигнал, появился отряд польской пограничной стражи, при видѣ котораго совѣтскіе пограничники открыли огонь. Под давленіем значительных сил с польской стороны, совѣтскій отряд бѣжал. Польскіе же пограничники перейдя границу уничтожили совѣтскія казармы и захватили пулемет, телефон, совѣтское дѣлопроизродство и значительный запас военнаго снаряженія.

Событіе это, вызванное постоянными нападеніями на польскую территорію со стороны совѣтских властей, по сообщенію варшавских газет сейчас является предметом оживленных обсужденій между польскими властямм и совѣтским посольством в Варшавѣ. Совѣтская печать преувеличивая это событіе, распространяя-

Из Россіи.

На совѣтской Украинѣ.

В теперешней русской жизни наблюдается одна черта, которая стала особенно проявляться в послѣднее время. Это—потребность в удовлетвореніи культурных стремленій и полная невозможность этого достигнуть. Можно сказать со всей справедливостью, что у нас уже семь лѣт ни газет, ни журналов, ни хорошаго театра, ни других начинаній, свойственных культурному обществу. Совѣтскіе газеты аккуратно расклеиваются на улицах и получаются в каждом учрежденіи, но широкая публика их не читает. От политики она отошла, учиться у коммунистов ей нечему, слушать же постоянно обычную галиматью всевозможных „Извѣстій“ и „Правд“ слишком надоѣло.

Зарубежная пресса проникает страшно рѣдко и читать ее доступно не каждому. Помню, как-то вскорѣ послѣ смерти Ленина, пришла знакомая, и затворив двери, и оглянувшись кругом, шопотом сообщила, что у одной дамы есть нѣсколько номеров русских заграничных газет. Вечером у нея собирается тѣсная компанія: будем их читать. Это чтеніе было точно какой то заговор... Собрались в столовой, выходящей окнами во двор, закрыли ставни и занавѣски и, отослав предварительно дѣтей спать в дальніе комнаты, (чтобы завтра не проболтались в школѣ), принялись за чтеніе. И чѣм-то страшным и ярким казались эти заграничныя три газеты: точно голоса из другого міра. Там как раз были статьи, посвященныя смерти Ленина и о том, что в коммунистической средѣ начинается раскол и споры из-за ленинскаго наслѣдства и что в правящих кругах тревога.

С затаенным дыханіем мы слушали эти новыя извѣстія—хотѣлось вѣрить, что это правда, что всѣ надежды, которыя вспыхивали у нас по поводу этой смерти, имѣют под собой почву, что это—начало конца..

Вообще, надо сказать, что вѣра в то, что пишут в русских изданіях заграницей в Россіи огромна. Конечно, в изданіях эмигрантских, но не смѣновѣховских. Когда появился в библіотеках журнал „Смѣна Вѣх“ со статьями Устрялова, на него всѣ, было набросились, но очень скоро пришло разочарованіе, и через мѣсяц никто его уже не читал. Эмигрантская пресса проникает только случайно—мнѣ за послѣднія пять лѣт только один этот раз пришлось видѣть зарубежныя газеты, Но если в городѣ они появляются, через день об этом знают всѣ „свои“ передают, что „там написано, втихомолку спорят, и то окрыляются надеждами, то наполняются разочарованіем. Достать же и видѣть газету очень трудно, тѣ экземпляры напр., ноторые мы читали, бы ли куплены за огромныя деньги, Тоже можно сказать и о журналах. Огромный спрос идет на старую литературу и как раз на писателей, не пользующихся симпатіями власти: Достоевскаго, Тургенева, Льва Толстого. Достать эти книги довольно трудно: из общественных библіотек их постепенно извлекают, из частных рук добыть их можно не всегда.

Наша интеллигенція в провинціи читает мало. Жажда к чтенію огромна, всякій слух о какой нибудь новой книгѣ, особенно вышедшей заграницей, ловится с большим вниманіем, но большинство предпочитает перечитывать старое, или не читать ничего вовсе, чѣм тратить время на совѣтскія изданія. Кромѣ того, книги очень дороги и покупать их для средняго интеллигента совершенно невозможно. Напримѣр, сборник разсказов Толстого стоит 3 р. 50 к.—4 р. Будучи лишен газеты и книги, интеллигентный обыватель стремится заполнить культурную пустоту посѣщеніем лекцій и театра. Но и здѣсь дѣло обстоит не лучше. Лекціи у нас читаются двух родов: во-первых, представител. культ-просвѣтов и культоотдѣлов—это, как у нас их называют „казенныя“ лекціи; их много их можно слушать хоть каждый день. Затѣм лекціи частнаго характера, читаемыя профессорами и литературными критиками,—но они, по понятным причинам очень рѣдки. Вот приблизительныя темы „казенных“ лекцій, читавшихся прошлой зимой и весной: „Лживость религіозных идей и вред их для сознательнаго человѣка. Героизм богоборчества. Ленин как мировой вождь пролетаріата. Ленин умер, да здравствует ленинизм. Проблема свободнаго брака и мировоззрѣніе новой женщины. Экономическій матеріализм, как единственная основа соціальных отношеній. Да здравствует красный октябрь“. Лекціи этого рода наполнены публикой, „по наряду“ т. е. из каждаго учрежденія командируется извѣстная часть служащих; они покорно сидят, поти хонько зѣвают и в нужных случаях добросовѣстно апплодируют; но и этих подневольных посѣтителей не так много, каждый старается „уловчиться“ и увильнуть.

Но лекціи о Достоевском, о новой литературѣ, изрѣдка читаемыя професорами стараго типа- это событіе в интеллигентном кругу города; это большой и торжественный праздник; их, к сожалѣнію так мало.

Остается театр. В столицах кое-что сдѣлано в этом направленіи—там театр как будто несмотря на все, возрождается, как феникс из пепла. Но столичных театров мнѣ не приходилось видѣть, наши же провинціальные — это смѣсь бездарности, пошлости и крикливой тенденціозности. В табельные совѣтскіе дни ставятся, конечно, пьесы соотвѣтствующаго содержанія. Посѣщеніе их тоже входит в обязанность совѣтских служащих. В один из таких театральных нарядов пришлось попасть и мнѣ в дни первомайских торжеств. Шла пьеса под заглавіем, если не ошибаюсь, „Побѣда молота и серпа“. В ней развертывается жизнь бѣдной рабочей семьи при старом режимѣ. Выводятся типы кровожаднаго фабриканта, который в роскошном кабинетѣ бьет рабочаго за забытые им на улицѣ щипцы, потом пытается изнасиловать его малолѣтнюю дочь. Затѣм война. Рабочій уже солдатом пріѣзжает домой в отпуск и жалуется на жестокость офицеров, глупость генералов и подлость буржуазіи, затѣявшей имперіалистическую бойню. Показывает рубцы от пуль и от офицерскаго рукоприкладства. В послѣднем актѣ трудно разобрать, что такое происходит—на сценѣ хаос, появляются какіе-то личности с бандитскими физіономіями и в матросках—это октябрьская революція. Герой пьесы раненый в голову, водружает красный флаг на баррикадах и падает мертвый с криком: „да здравствует интернаціонал и безсмертный Ильич“.

(Окончаніе слѣдует).

ет заграницей свѣдѣнія о боль ших столкновеніях на польско совѣтской границѣ.

На днях совѣтскія власти размѣстили в приграничной по лосѣ, в мѣстностях смежных с волынским воеводством два батальона спеціальных технических войск, перевезенных из Афганистана. Части эти снабжены различными техническими приспособленіями, передвигаемыми на верблюдах. Почти одновременно с похищеніем польскаго офицера на Волыни, похищен был также совѣтски ми пограничными частями полицейскій пшодовник Примор на Полѣсьѣ.

ПЕРЛОВЫЙ КРЕМ
ПАСТА ДЛЯ ЗУБОВ
Ihnatowicz Lwów
ТРЕБУЙТЕ ПОВСЮДУ

Мѣстная жизнь

Города на Волыни.
(их статистика и устройство).

На территоріи западной Во лыни, вошедшей в состав Польскаго Государства, в настоящее время находится три города, выдѣленные из уѣзднаго коммунальнаго союза, семь уѣздных городов и 9 городов, находящихся в вѣденіи „уѣздных отдѣлов", а всего на территоріи польской Волыни находится 19 городов.

Кромѣ того, здѣсь насчитывается 60 городских поселеній, имѣющих своих солтысов и входящих в состав сельской гмины.

Мѣстные жители называют эти поселенія „мѣстечками", несмотря на то, что послѣднія все же не имѣют городского устройства. Ранѣе до войны в большинствѣ этих поселеній существовали мѣщанскія управы.

Населеніе в 19 городах согласно переписи 1925 г.—выражается в цифрѣ 215.475, в том числѣ лиц р.-католическаго исповѣданія—15,5 проц., православнаго—28,2 проц. іудейскаго 5,5 проц. и лиц иных исповѣдан. и сектантов 1,3проц.

Наиболѣе лиц р.-кат. исповѣданія насчитывается в г. Владимірѣ-Волынском (25,3%) далѣе идет Ковель (25 проц.) и затѣм Луцк (21,6 проц.)

Свыше 15 проц. лиц кат. испов. насчитывается в г. Здолбуновѣ 18 проц., в Кременцѣ и 18,6 проц. в г. Острогѣ.

Свыше 10 проц. лиц кат. испов. имѣют г. Устилуг Владимірскаго уѣзда (12,3 проц.) Костополь (12,8 проц. Дубно (12 проц.) и Горохов—(11,4 проц.)

В других же городах населеніе, исповѣдующее католическую религію опредѣляется в г. Ровно (8 проц. и в г. Березно и Любомлѣ (2 проц.) Самым большим по населенію городом является Ровно, в котором согласно переписи 1923 считалось 34.293 жителей, сейчас же по статистикѣ Магистрата, населеніе это возросло до 60.000, в Луцкѣ имѣется 26,197 жителей, и в Ковелѣ 30.000 ж. Из прочих городов слѣдует отмѣтить Кременец (24236 жит.) Владимір (18.957 и Острог (18.800).

Управленія перечисленных выше 19 городов согласно распоряженію Генеральнаго Комиссара Восточных Земель от 27 іюня 1919 г. и 7 ноября 1919 г. состоят из Магистрата с Президентом во главѣ в городах выдѣленных и с Бурмистром в прочих городских пунктах; кромѣ Магистрата по всюду дѣйствуют Городскія Общественныя Хозяйственныя Комитеты, замѣняющія здѣсь, Городскіе Совѣты (Городская Дума).

Члены Магистрата и Городского Хозяйственнаго Комитета назначаются Воеводой.

Постановленія принятыя на засѣданіях Городского Комитета (M. S. K. G.) должны быть утверждены наблюдательной властью, таковой для Ровно, Луцка и Ковеля является Воевода, а для прочих городов уѣздные отдѣлы мѣстных Сеймиков.

Во всѣх городах находятся городскія скотобойни, рынки, во многих городах введено электрическое освѣщеніе, но водопровод имѣется только в г. Острогѣ. Канализація для городов Волыни является пока не досягаемой роскошью.

Внѣшкольное просвѣщеніе на польском языкѣ находится в вѣдѣніи мѣстных отдѣлов Польской Мацежи Школьной, учредившей почти в каждом городѣ библіотеки, читальни, дѣтскіе пріюты, бурсы, фреблевскіе школы, а также торговыя и ремесленныя училища.

В послѣднее время усилено замѣтно организація во всѣх городах Волыни ремесленных цехов. Начинает просыпаться из апатіи и мѣстное мѣщанство, учреждая различныя общественныя организаціи.

На послѣднем засѣданіи Общества Попеченія над Кресами в Луцкѣ—рѣшено приступить к повсемѣстной организаціи „Кредитных Обществ", задачей коих являлось бы оказаніе матеріальной поддержки волынскому мѣщанству и оказаніе возможности молодежи окончившей профессіональныя училища учреждать собственныя мастерскія и другого рода „торгово-промышленныя предпріятія".

Не уплатили земельных налогов.

Из 43 крупных землевладѣльцев в Ровенском уѣздѣ внесло до сих пор полностью Земельный налог только 27. Часть этого налога уплатило только двое. Остальные же налога вовсе не внесли.

Наиболѣе уплатили налогов кн. Любомирскіе: Адам—71.074 злотых и Губерт — 89,858 зл. и Э. Малынскій — 67.189 зл. В общем же помѣщики Ровенскаго уѣзда внесли в казначейство—11 проц. всей суммы, причитающейся с них земельнаго налога и только 1 проц. поимущественнаго налога.

Не долго пользовался наслѣдством.

Житель Клевани Эля Крут послѣ долгих раздумій, рѣшил сочетаться законным браком. Выбор его пал на изящную дочь ровенскаго обывателя М. Вулаха. Получив согласіе родителей, Крут получил от своего будущаго тестя в счет обусловленнаго приданнаго цѣнныя вещи в видѣ серебряннаго сервиза, 50 руб лей золотом и 200 долларов Заполучив такую сумму счастливый кандидат в мужья, возвратился в Клевань, раздумывая как бы выгоднѣе использовать полученныя им цѣнности.

Но не долго пришлось Круту довольствоваться получен ным подарком. Вулах пожалѣв вскорѣ о своей щедрости обратился с жалобой в полицію, заявив это Крут в свою бытность в гостях у него, Вулаха, похитил перечисленныя выше цѣнности. Жалобѣ Вулаха был дан законный ход. В одно прекрасное іюльское утро, когда Крут наслаждаясь подарком своего будущаго тестя, обсуждая в кругу своих родных. что ему сейчас надлежит предпринять, на квартиру к нему явились представители полицейской власти и предъявив к нему обвиненіе в кражѣ, произвели обыск и всѣ полученныя от Вулаха цѣнныя вещи были отобраны. И если бы не свидѣтели, удостовѣрившіе невинность Крута, ему бы пришлось прогуляться по этапу с цѣпочкою на руках в Ровно.

Дальнѣйшим дознаніем установлено что Вулах, оклеветавшій Крута, страдает тихим умопомѣшательством. Предполагаемый брак разстроился

СЕКРЕТ МОЛОДОСТИ
Мыло красоты
№ 774 Wildta
Издѣлія
Sp. Akc. Wildt i S-ka
w WARSZAWIE
ТРЕБУЙТЕ ВСЮДУ

Не слѣдует оставлять велосипеда без присмотра.

Инструктор техник Довнарт Торгонскій проживающій в г. Ровно по ул. Братской № 22 поѣхав на днях в г. Здолбунов велосипедом по личным дѣлам, оставив его без присмотра на улицѣ Торговой возлѣ дома № 35, сам зашел в кофейнею

Выйдя, он к великому своему сожалѣнію застал свой „экипаж" изломанным. Как оказалось здолбуновскій житель Николай Киринчук, замѣтив стоящій безпризорно велосипед, использовал его, при том так неудачно, что поломав велосипед., сдѣлал его негодным к употребленію. Пострадавшій вынужден был возвратиться обратно, таща за собой изувѣченнаго стального коня.

Частичная ликвидація бандитской шайки на Волыни.

В іюнѣ мѣсяцѣ полицией волынскаго воеводства предпринято было энергичное преслѣдованіе бандитской шайки нѣкоего Демка Бобика, оперировавшей с успѣхом на территор. Ковельскаго и Любомльскаго уѣздов. Преслѣдованіе это, руководимое комиссаром Дистергофом вскорѣ увѣнчалось успѣхом. В первых же днях облавы около дер. Борки Любомльскаго уѣзда, полиціи удалось убить одного из видных участников этой шайки бандита Александра Шафранюка. В дальнѣйшем во время засады, устроенной вблизи колоніи Медзиков Ковельскаго уѣзда, во время стычки с тремя бандитами убит был другой член шайки Василій Оздзян. Разслѣдованіе наконец привело к самому притону этой шайки, но части банды удалось скрыться. Задержано полиціей было всего только два бандита Николай Зенюк и Ѳедор Влащук. Во время препровожденія их в ковельскую тюрьму, они пытались бѣжать, и во время этой попытки были убиты сопровождаемыми их полицейскими.

На днях полицейским властям удалось задержать еще двух членов этой банды Корнила и Іосифа Серафинюковых, которые уже переданы судебным властям. Дальнѣйшее преслѣдованіе скрывшихся членов шайки продолжается.

На братской могилѣ.

По Бѣлой улицѣ находится братская могила 400 русских воинов павших во время великой европейской войны.

В воскресенье 5 іюля в 5 ч. вечера соборным протоіереем о Н. Рогальским был освящен новый крест, поставленный стараніями православнаго прихода и была отслужена панихида по русским воинам „за вѣру царя и отечество, живот свой положивших".

Не смотря на то, что еще наканунѣ никому не было извѣстно о предстоящем в воскресенье печальном торжествѣ, на панихиду собралось больше тысячи человѣк.

С серьезными, печальными лицами, с слезами на глазах колѣнопреклоненная толпа внимала торжественным, полным глубокаго смысла словам „вѣчная память".

Молились за героев павших на полѣ брани за великую родину Россію и, скорбныя думы о погибшем величіи и о тяжком позорѣ настоящаго входили в сердца.. .

Спите спокойно герои! То, за что вы отдали жизнь, живет в сознаніи многих!

Вы легли за Россію,—черед за нами!

Час придет!

В Обществѣ ремесленников—христіян.

В воскресенье 5 іюля в помѣщеніи магистрата состоялось общее собраніе христіян-ремесленников. Предсѣдательствовал г. Хомицкій. Послѣ изложенія делегатами на созывае мый 12 іюля в г. Варшавѣ всепольскій с'ѣзд ремесленников христіян г.г. Милоноса и Хомицкаго и опредѣленія для них суточных в размѣрѣ 10 злотых, вмѣсто 15-ти предложенных г. Хомицким Предсѣдательствующій собраніем поднимает вопрос об урегулированіи Правленіем Союза расходов по балу, устроенному в февралѣ с. г. Неоплаченных счетов г.г. Ванеку, Хазанчуку. Раже, Бергшлоссу и др. имѣется свыше 100 злотых.

Вокруг затронутаго вопроса поднимаются оживленныя пренія. Ряд ораторов г.г. Высоцкій, Бонк, Антипович, Гурскій и др. обвиняют в этом как само Правленіе так и членов „бальной комиссіи", не урегулировавших до сих пор этих счетов, не смотря на то, что послѣдніе фигурировали уже в отчетѣ. Раздаются голоса, обвиняющіе даже чуть ли не в злом умыслѣ состав Правленія. В этот самый момент единственный, кажется на собраніи представ. Правленія г. Сосновскій сидѣвшій безмолвно среди посторонней публики за рѣшеткой, нежелая, повидимому слушать непріятных для него рѣчей, и не находя в тоже время возможным оправдаться неожиданно поднимается и быстро покидает зал засѣданія, обращая этим на себя вниманіе многих членов. Страсти разгораются. Предвидится цѣлая атака на Правленіе. Положеніе спасает вмѣшательство инструктора профессора Прусевича протестующаго против допущенія к обсужденію вопроса, не внесеннаго заранѣе на повѣстку дня. Послѣ обмѣна мнѣній Предсѣдательствующій г. Хомицкій заявляет, что ввиду заявленнаго протеста со стороны г. Прусевича, затронутый вопрос о неплатежеспособном Правленіи будет обсуждаться на ближайшем Общем Собраніи, настоящее же собраніе ввиду исчерпанія вопросов, фигурировавших на повѣсткѣ, об'является закрытым.

Письмо в редакцію.

М. Г. Г. Редактор

Прошу не отказать помѣстить на страницах редактиру емой Вами газеты нижеслѣдующее:

В помѣщенном в № 864 „Вол. Слово" отчетѣ об общем собраніи колбаснаго цеха, было указано на отсутствіе в оглашенном на собраніи отчетѣ о дѣятельности правленія данных о культурно-просвѣтительных начинаніях и организаціи взаимопомощи для членов цеха.

Ввиду этого я вынужден пояснить что начинанія эти отнюдь не чужды названному цеху, так как во первых существует обязательство в силу котораго каждый мастер обязан посылать своих учеников на курсы, что было подчеркнуто в декларациі цеха оглашенной во время церемоніи посвященія знамени цеха. В настоящее время подобные курсы посѣщают 27 учеников, которые обязательно должны пройти курс 4 классной повшехной школы, что является обязательным условіем для полученія званія „подмастерьи". Во вторых: при цехѣ существует ссудная касса, предоставляющая краткосрочныя (до 3 мѣсяцев) ссуды. В теченіе послѣдняго полугодія услугами этой кассы пользовалось 10 лиц. Оборот этой кассы опредѣлился в суммѣ 7000 зл. Что же касается вообще дѣятельности цеха, то выразилось оно не только в изготовленіи знамени, но в различных начинаніях внутренняго характера, напр. правленіем был поднят вопрос о бойнѣ, поставках, о тарифах, об улучшеніи доброкачественности изготовляемаго товара и т. п. разсматривались также вопросы административнаго характера, организація цехов в других городах, участіе в организаціи окружнаго союза и т. п.

Пропуск этих деталей в отчетѣ об'яснить можно лишь отсутствіем опыта в подобных дѣлах молодого еще цеха и его правленія.

Пр. Увѣренія в сов. почт.
Профессор А. Прусевич.
Промышленно-ремесленный инструктор Волынскаго Округа.
4 іюня 1925 г.
№ 209.

Помѣщая упомянутое выше письмо Инструктора профессора г. А. Прусевича, редакція со своей стороны привѣтствуя столь плодотворную дѣятельность, выражает сожалѣніе что отсутствіе опыта у правленія цеха и на спѣх составленный отчет, послужили поводом к тому что мы были своевременно лишены возможности ознакомить с продуктивной работой цеха, мѣстное общественное мнѣніе. Редакція.

Фортепіаны
Піанины
Фисгармоніи

перворазрядных фабрик
ПО РАЗЛИЧНЫМ ЦѢНАМ
Дешевле продаю за наличныя
Покупаю и обмѣниваю
Lwów, Pańska 21 KANAK
Telefon 35-45

Wszelkie prace
BUCHALTERYJNE
wypełniam akordowo, godz 17 20 codziennie. Szczegóły u Intendenta Klubu Polskiego w Równem.

Д-р ЛЯШЕВСКІЙ
сифилис (606-914)
и
кожныя венерическія
Пріем мужчин 8—1½; 5—7½
„ женщин 5—6.
Улица 3-го мая Шоссейная
№ 55

Женщина-врач
М. Л. ТРУБАЧ
Болѣзни кожныя
и венерическія
Пріем от 9—1 и от4—7
ул. ПИЛСУДСКАГО № 1

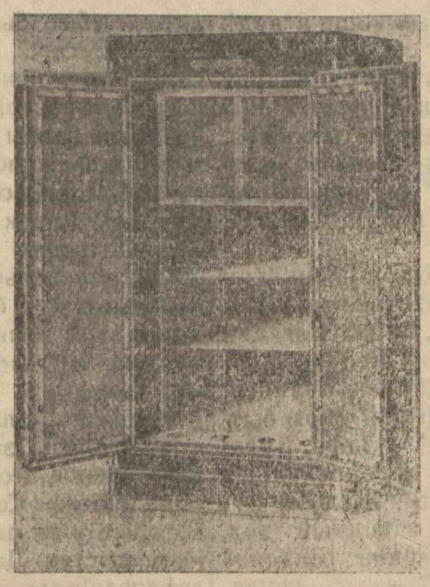
Д-р Д. ПОЛЯК
болѣзни:
кожныя и венерическія
Пріем от 10—1 и от 4—7
ул. МИЦКЕВИЧА 34 во дворѣ

Др. М. Гофман
РОВНО, УЛ. 3 МАЯ №. 58
Телефон № 17.
акушер-гинеколог
РЕНТГЕНОВСКІЕ ЛУЧИ
(просвѣчиванія и снимки)
КВАРЦЕВАЯ ЛАМПА (горное солнце) SOLLUX (согрѣванія) ЛЕЧЕНІЕ ЭЛЕКТРИЧЕСТВОМ.

HEMATOGEN LEK
leczy blednicę małokrowistość, skrofuły, nerwy, wzmacnia siły, poprawia cerę, pobudza apetyt, nie psuje zębów—dla dorosłych dzieci i starców.
Skł. gł. Warszawa, Trębacka Apteka.

Zgubiono Dowód osobisty wyd. przez Starostwo Równeńskie 1/XII 1923r № 89 65/328 na imię Mateusza Krawczuka
Uważać za nieważny.

Редактор Издатель И. Мухин



Władysław Chudzikowski

Fabryka kas ogniotrwałych

Lwów, ulica na Błonie l. 22, tel. 15-34

ПЛОСКІЕ ЧАСЫ

Новое изобрѣтеніе?!!

высылаем почтой за 7 зл. 84 гр. вмѣсто 25 зл. только потому, что наша фирма покупает в нѣсколько раз дешевле от других фирм. Хорошаго качества дѣйствительно плоскіе стальные, либо никелевые новѣйшаго фасона с перворазрядным механизмом 16 камней, которые ни в коем случаѣ нельзя сравнить с фальсификаціями. Зл. 7,84, 2 штуки зл. 15,36, 3 шт. 22,57 Лучшаго сорта 10 зл. 14 зл., 16 зл., 20 зл,, 25 зл. и 30 зл, Карманные часики открытые, либо на руку из настоящ. **французскаго новаго золота „Plackedeor"**.ничѣм не отличающ, от настоящ. 14 кар. золота 12 зл., 14 зл., 18 зл, 25 зл. и 30 зл.

!! Новость!! **БЛЕСТЯЩІЕ** с самосвѣтящим ночью циферблатом. Элегантные никелевые швейцарскіе часы мужскіе и дамскіе на руку с кожанным ремешком, новѣйших фасонов 10 зл., 11,50 зл., лучших сортов 14, 18, 23, 27 и 32 зл. **Премія**: при заказѣ 5 часов одновременно додаем совершенно безплатно 1 часы франц. золота **„Plackedeor"**. Цѣпочки в 2, 3, 4, 6, 8 и 12 зл.

Элегантный столовый будильник, громко и долго звонит за 10 зл. с лучшим механизмом 12, 14 и 19 зл.

Часы регулированы и с ручательством за правильный ход. За пересылку и упаковку платит покупатель,

Адрес: Główny Skład Szwejcarskich Zegarków:

Józef Jakubowicz Warszawa, ul. Sienna 27 oddz. 21.

Без риска: Если не понравится, принимаем обратно. К нам продолжают поступать от наших кліентов масса благодарностей и повторительные заказы.

349) Ув. г. І Якубович в Варшавѣ. Часы своевременно получил, за которые весьма благодарен, Ход их пунктуален минута в минуту и очень пріятны для глаза,

К моему пріятному удивленію идут лучше „Omegi", которые спѣшат либо опаздывают. Часы-же полученные мною от Вас **очень хорошо регулированы и правильно идут**. Прилагая при сем 20 (двадцать) зл. прошу прислать, по возможности раньше еще 2 плоских часов никелевых. По полученіи закажу большое количество для всей конторы. С почтеніем **И. Калужинскій.**
Люблин, Намѣстниковская ул. 35 кв. 3. 2 V 1925,

350) Ув. г. Якубович, Благодарю Вас за хорошіе часы которые вы мнѣ прислали С почт. **Станислав Мацюшек** полицейскій 13 комп. Полиціи в Тормартах, уч, № 6 в Клишанишках.

351) М. Г.! Получил от Вас уже 2 часов хорошо идущих. Прошу выслать 1 часы „Anker"
С почтеніем **Бронислав Мадалинскій.**
Начальная школа, г. Іоды Виленской губ. 11-X 1923.

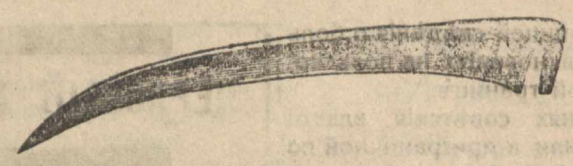
352) М. Г.! Прошу прислать мнѣ 1 часы на руку Фр. новаго золота „Plackedeor". При случаѣ благодарю Вас за полученные 3 час., коими мы очень довольны и сообщаю, что в ближайших днях пришлем заказ на нѣсколько сортов часов для Союза Молодежи в Галембовкѣ. С почт, **Станислав Борович.** Канцелярія гмины Кутно, село Рашев, Уѣздн. Сельск. О-во в Кутно.

ВЫРѢЗАТЬ! СПРЯТАТЬ! РЕКОМЕНДОВАТЬ!

Фирма существует от 1902 года, награждена многими золотыми медалями.

Велосипеды оптом и в розницу, а также все возможные приборы к ним
рекомендует
A. FRIEDFELD (А. Фридфельд)
Львов, ул. Ягелонская № 9.

Drukarnia Fejgela i Litwaka Równe ul. XIII Dywizji № 2.



F. Adamczak, Poznań, Wały Królowej Jadwigi 11

Фабричный склад кос кузнечнаго производства всемірной славы **„Kościuszko". „Bartoszówka", „Racławiczanka"" „Pleszewianka"**

ФАБРИКА СУЩЕСТВУЕТ от 1835 года.
Доставляю обратной почтой наложным платежем РУЧНЫЯ КОСЫ КОВАННЫЯ с ГАРАНТІЕЙ, это значит, что косы замѣняются, если бы они оказались случайно негодными для пользованія.

ЦѢНЫ СЛѢДУЮЩІЯ:

65	70	75	80	85	90	95 cm.
6—	6.40	6.80	7.20	7,60	8,—	8.50 zł.
100	105	110	115	120 cm.		
9.—	9.50	10.—	10.50	11,— zł.		

При заказѣ одной дюжины одна коса дается даром
Приборы для кос считаю очень дешево.

ПРИМѢЧАНІЕ: Не вѣрьте лжи конкурентов, так как мои косы **с сердцем F. A. 1794**, пользуются всемірной славой и производятся в фабричныж кузнях уже от 1835 года. Это и является самым лучшим доказательством добраго качества моих кос.

KAWIARNIA i JADŁODAJNIA
„WERSAL"
ADAMA ALBIŃSKIEGO Kolejowa № 14.

ma zaszczyt zakomunikować Sz. Publiczności, że wydaje śniadania, kolacje i obiady do wyboru, składające się z kilku dań zdrowe i smaczne tylko na świetankowem maśle, — uznane przez Publiczność Równieńską, jako najlepsze, na obstalunki i na zamówienia. A zatem przyjmuje wszelkie zamówienia i obstalunki. Urządza BUFETY i BALE, które wykonywa ze znajomością fachową jako praktyk Hotelu Europejskiego w Warszawie.

Z poważaniem ADAM ALBINSK

Музыкальные инструменты
граммофоны и пластинки
предлагает по доступным цѣнам
M. STEISSEL Lwów, KAZIMIERZOWSKA 37 (w podwórzu)

Строительно-фабричное поедпріятіе

Sp. z ogr. por. w KRAKOWIE
ul. Straszewskiego 11-I Tel. nr. 4396

Проектирует и исполняет:

Современныя постройки кирпичных заводов, фабрик черепиц, известково-цементовых заводов шамотных матеріалов и т.д.—Постройка фабричных труб—Увеличеніе и исправленіе без прекращенія общаго движенія, —Цементное укрѣпленіе паровых и дестилированных котлов.—Постройка генераторов и всякаго рода промышленных заводов.

Планы и цѣнники мельниц, лѣсопильных заводов, а также промышленных складов исполняет быстро и дешево, а равно предлагает различныя машины в разсрочку
„PILOT" Lwów ul. Batorego 4
Техническіе совѣты безплатно.

КАНЦЕЛЯІЯ
Ровенск. Русской Гимназіи
(ул. Мицкевича 46)
во время лѣтних каникул будет открыто ежедневно, кромѣ воскресных и праздничных дней от 10-12 ч. дня
Директор гимназіи А. ЮШКЕВИЧ.